



COMUNE DI RAGUSA

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA MUNICIPALE

N. 207
del 20 MAG. 2011

OGGETTO: Concerti di musica popolare "Le HELLIANTES" DI Fiammetta e Serena Poidomani e "I PENDRAGON" di Manuele Sassetti e Fabrizio *Arestie* Ragusa P.zza G.B. Hodierna 20 maggio 2011. ATTO DI INDIRIZZO.

L'anno duemila *undici* Il giorno *venti* alle ore *13,20*
del mese di *Maggio* nel Palazzo di Città e nella consueta sala delle
adunanze, in seguito ad invito di convocazione, si è riunita la Giunta Municipale con l'intervento dei Signori:

Presiede la seduta il *Vice* Sindaco *dott. Giovanni Cosentini*

Sono presenti i signori Assessori:

	Presenti	Assenti
1) dr. Rocco Bitetti	<i>n'</i>	
2) geom. Francesco Barone	<i>n'</i>	
3) sig.ra Maria Malfa	<i>n'</i>	
4) rag. Michele Tasca		<i>n'</i>
5) dr. Salvatore Rocco	<i>n'</i>	
6) sig. Biagio Calvo		<i>n'</i>
7) dott. Giovanni Cosentini	<i>n'</i>	
8) sig.ra Elisabetta Marino		
9) ing. Salvatore Giacquinta		<i>n'</i>
10) sig. Salvatore Occhipinti	<i>n'</i>	<i>n'</i>

Assiste il

Segretario Generale dott.

Benedetto Brusca

Il Presidente, constatato che il numero dei presenti è legale, dichiara aperta la seduta e invita i convenuti a deliberare sull'argomento in oggetto specificato

LA GIUNTA MUNICIPALE

-Vista la proposta, di pari oggetto n. 47465 /Sett. XIII del 20-05-2011

-Visti i pareri favorevoli sulla proposta espressi ai sensi della L.R. 11/12/1991 n.48 e successive modifiche;

- per la regolarità tecnica, dal Responsabile del Servizio;
- per la regolarità contabile dal Responsabile del Servizio di Ragioneria;
- sotto il profilo della legittimità, dal Segretario Generale del Comune;

- Ritenuto di dovere provvedere in merito;

- Visto l'art. 12, comma 1 e 2, della L.R. n.44/91 e successive modifiche;

ad unanimità di voti resi nelle forme di legge

DELIBERA

- Approvare la proposta di deliberazione indicata in premessa per farne parte integrante e sostanziale e farla propria.
- Di rendere il presente atto, con votazione separata e unanime, immediatamente esecutivo ai sensi dell'art. 12 della L.R. n. 44/91 e successive modifiche.

PROPOSTA PARTE INTEGRANTE

Letto, approvato e sottoscritto.

IL SINDACO

L'ASSESSORE ANZIANO

IL SEGRETARIO GENERALE

Il sottoscritto messo comunale attesta che copia della presente deliberazione è stata affissa all'Albo Pretorio il **24 MAG. 2011** fino al **08 GIU. 2011** per quindici giorni consecutivi.

Ragusa, li **24 MAG. 2011**

IL MESSO COMUNALE
IL MESSO NOTIFICATORE
(Salonia Francesco)

Certificato di immediata esecutività della delibera

- ☒ Certifico che la deliberazione è stata dichiarata immediatamente esecutiva ai sensi del 2° Comma dell'Art. 12 della L.R. n. 44/91.
☐ Certifico che la deliberazione è stata dichiarata urgente ed immediatamente esecutiva ai sensi dell'Art. 16 della L.R. n. 44/91.

Ragusa, li **20 MAG. 2011**

IL SEGRETARIO GENERALE
IL SEGRETARIO GENERALE
(Dott. Benedetto Buscema)

- ☐ Certifico che, contestualmente all'affissione all'Albo, la deliberazione è stata trasmessa in copia ai capi gruppo consiliari, ai sensi del 4° Comma dell'Art. 15 della L.R. n. 44/91.
☐ Certifico che entro dieci giorni dall'affissione all'Albo è/non è stata formulata richiesta di sottoposizione a controllo dell'atto deliberativo, ai sensi dei sommi 3° e 5° dell'Art. 15 della L.R. 44/91, così come sostituito con l'Art. 4 della L.R. 23/97.

Ragusa, li

IL SEGRETARIO GENERALE

Il sottoscritto messo comunale attesta che copia della presente deliberazione è rimasta affissa all'Albo Pretorio di questo Comune per quindici giorni consecutivi dal **24 MAG. 2011** al **08 GIU. 2011** senza opposizione/con opposizione

Ragusa, li

IL MESSO COMUNALE

Certificato di avvenuta pubblicazione della deliberazione

Vista l'attestazione del messo comunale, certifico che la presente deliberazione, è stata affissa all'Albo Pretorio di questo Comune il giorno **24 MAG. 2011** ed è rimasta affissa per quindici giorni consecutivi decorrenti dal **24 MAG. 2011** senza opposizione/con opposizione.

Ragusa, li

IL SEGRETARIO GENERALE

Certificato di avvenuta esecutività della deliberazione

Certifico che la deliberazione è divenuta esecutiva dopo il decimo giorno della pubblicazione.

Ragusa, li

IL SEGRETARIO GENERALE

CITTÀ DI RAGUSA

Per Copia conforme da servire all'ufficio amministrativo.

24 MAG. 2011

IL SEGRETARIO GENERALE



COMUNE DI RAGUSA

SETTORE XIII

Prot.n.147465 /Sett. 13° del 20.05.2011

Proposta di Deliberazione per la Giunta Municipale

OGGETTO: Concerti di musica popolare "Le HELLIANTES" DI Fiammetta e Serena Poidomani e " I PENDRAGON" di Manuel Sassetti e Fabrizio Arestia. Ragusa P.zza G.B. Hodierna 20 maggio 2011. Atto di indirizzo

La sottoscritta Dott.ssa Elide Ingallina, Dirigente del Settore XIII propone alla Giunta Municipale il seguente schema di deliberazione

LA GIUNTA MUNICIPALE

Premesso che:

- a norma dell'art. 4 del Decreto Legislativo 30 marzo 2001, n. 165 gli organi di governo esercitano le funzioni di indirizzo politico - amministrativo, definendo gli obiettivi ed i programmi da attuare ed adottando gli altri atti rientranti nello svolgimento di tali funzioni;
- i Comuni possono promuovere o agevolare, da soli o in concorso con altri soggetti anche privati, lo svolgimento di attività o iniziative volte alla promozione culturale della Comunità amministrata;
- Che ogni anno l'amministrazione nel periodo primaverile organizza eventi musicali e Culturali allo scopo di promuovere e valorizzare l'immagine turistico culturale di Ragusa;
- la ditta Stranofficina di Maria Battaglia con sede in via Ragusa c.so Italia 192, con nota del 9 maggio.2011 ad oggetto proposta n. 2 concerti di cui in oggetto, assunta al prot. in data 10.052011 al n° 43171 facendo seguito agli incontri con l'assessore al ramo ha proposto i concerti di musica popolare "Le HELLIANTES" DI Fiammetta e Serena Poidomani e " I PENDRAGON" di Manuel Sassetti e Fabrizio Arestia" da tenersi a Ragusa in P.zza G.B. Hodierna il 20 maggio;

- *I concerti presentati hanno un importante valore di ricerca e di memoria delle tradizioni della musica popolare del meridione d'Italia e dei paesi anglosassoni;*
- *il costo relativo alla realizzazione dei concerti ammonta complessivamente a €3.000,00 onnicomprensivo di SIAE e quant'altro serve alla completa realizzazione così come dettagliatamente riportato nella nota sopracitata.*
- *Considerata la valenza culturale dell'iniziativa ed il forte impatto dal punto di vista del marketing territoriale l'Amministrazione ritiene realizzare i suddetti concerti ed offrirli sia alla cittadinanza sia ai turisti richiamati per l'occasione;*

Tutto ciò premesso:

- *verificato che trattasi di intervento modesto, ma significativo nella realtà locale e che a fronte della organizzazione congiunta l'agenzia non dovrà fare alcuna pubblicità a questo Ente in quanto trattasi di una attività propria dei Comuni, nell'interesse della collettività, e pertanto l'organizzazione dello spettacolo di che trattasi non rientra nel divieto di cui al D.L. 78/2010 art 6 comma 8 e 9;*
- *Considerato che lo spettacolo proposto rientra tra gli obiettivi dell'amministrazione e che l'affidamento in materia artistica può essere effettuato in maniera diretta ai sensi dell'art. 57 del decreto legislativo 12.04.2006 n. 163;*
- *data l'immediatezza dello spettacolo si ritiene opportuno dichiarare la presente immediatamente esecutiva;*

Ritenuto di provvedere in merito;

Visto l'art. 12 della L.R. n.44/91 e successive modifiche;

ad unanimità di voti, resi nelle forme di legge;

DELIBERA

1. di organizzare, per le fatte premesse, i concerti di musica popolare "Le HELLIANTES" di Fiammetta e Serena Poidomani e "I PENDRAGON" di Manuel Sassetti e Fabrizio Arestia" da tenersi a Ragusa in P.zza G.B. Hodierna il 20 maggio così proposti con nota del 9 maggio.2011 dalla ditta Stranofficina di Maria Battaglia con sede in via Ragusa c.so Italia 192, al costo onnicomprensivo di € 3.000,00;
2. di riferire la spesa complessiva di euro 3.000,00 al cap. 2065 funz. 07 serv. 02 interv. 03 imp. 748/11 dando atto che la stessa non supera i dodicesimi degli stanziamenti assestati;
3. di demandare al Dirigente responsabile del XIII Settore tutti gli atti gestionali conseguenti;
4. Dichiarare, per le fatte premesse, la presente immediatamente esecutiva ai sensi dell' art. 12 della L.R. n.44/91 e successive modifiche.

Al sensi e per gli effetti della L.R. 11/12/1991, n. 48 e art. 12 L.R. 30/2000 si esprime parere favorevole in ordine alla regolarità contabile

Si dà atto che la retroscritta proposta non comporta, né direttamente né indirettamente, oneri finanziari né presenta alcuno degli aspetti contabili, finanziari e fiscali previsti dalle vigenti norme; per cui il parere della regolarità contabile non è necessario in quanto si risolverebbe in atto inutile

Ragusa li, 20-05-2011

Ragusa li,

Il Dirigente

Il Dirigente

Al sensi e per gli effetti della L.R. 11/12/1991, n. 48 e art. 12 L.R. 30/2000 si esprime parere favorevole in ordine alla regolarità contabile

L'importo della spesa di € 3.000,00

Va imputata al cap. 2065 Imp. Fin. / 11

Si esprime parere favorevole in ordine legittimità
Nella forma in cui è stato approvato

Ragusa li, 20-05-2011

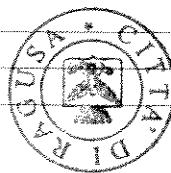
Ragusa li,

Il Responsabile del Servizio Finanziario

Il Segretario Generale

diff. Benedetto Buscema

Motivazione dell'eventuale parere contrario:



Da dichiarare di immediata esecuzione

Allegati – Parte integrante:

- 1)
- 2)
- 3)
- 4)

Ragusa li, 20 maggio 2011

Il Responsabile del Procedimento

Il Capo Settore

Visto: L'Assessore al ramo

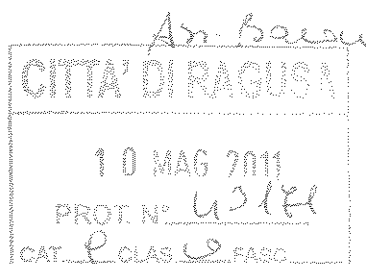
Stranofficina

Giuffrè
10.05.2011

DITTA INDIVIDUALE di MARIA GIUSEPPA BATTAGLIA

Ragusa, 09 maggio 2011

Parte integrante e sostanziale alla
Delibera di C.C. Municipale
N° 207 del 20 MAG. 2011



Alla cortese attenzione
del Signor Sindaco
Nello Dipasquale

dell'Assessore alla Cultura
Francesco Barone

COMUNE DI RAGUSA

**OGGETTO: Proposta n.2 concerti di musica popolare.
Le HELIANTES di Fiammetta e Serena Poidomani.
I PENDRAGON di Manuel Sassetti e Fabrizio Arestia.
Ragusa, venerdì 20 maggio 2011.**

La nostra Organizzazione, in questi ultimi anni, ha realizzato in provincia di Ragusa, in collaborazione con l'ElfoCai e l'Associazione Bohemiens, tante e varie attività di carattere musicale e culturale che hanno riscosso un notevole ed importante successo. Ben sette edizioni di Festival Musicali - INTEGRAZIONI, a Comiso e a Ragusa, SENTIERI UMANI a Marina di Ragusa e al Castello di Donnafugata; decine di spettacoli teatrali, numerosi concerti di Alfio Antico, di Eugenio Bennato e di tanti altri, ed ultimamente l'innovativo Festival di Teatro di Figura "BURATTINI OLTRE CONFINE", la Rassegna di Cultura Siciliana "LA MUSICANELL'ISOLA, IL MESTIERE DELLA MUSICA" e la Festa di Chiusura del Settembre Kasmeneo "SPECIAL VINTAGE NIGHT".

Consapevoli, oggi più di prima, della necessità di valorizzare realmente il patrimonio culturale ed artistico rappresentato dai beni materiali ed immateriali della nostra terra e di rivolgere più attenzione agli aspetti formativi del mondo dello spettacolo, inoltriamo la presente proposta inerente la realizzazione, **venerdì 20 maggio 2011**, di una manifestazione concertistica con due formazioni musicali di particolare pregio artistico: le **HELIANTES** di *Fiammetta e Serena Poidomani* e i **PENDRAGON** di *Manuel Sassetti e Fabrizio Arestia*.

I due concerti in oggetto hanno un importante valore, di ricerca e di memoria, in merito alle tradizioni della musica popolare del Meridione d'Italia e dei paesi anglosassoni.





La scelta della data per la realizzazione dei due concerti a Ragusa, il 20 maggio prossimo, è legata agli impegni improrogabili di alcuni musicisti.

Lo spettacolo verrà realizzato presso l'Auditorium San Vincenzo Ferreri di Ragusa Ibla.

Si allegano: ns. dichiarazione di esclusiva e documentazione per pratiche siae.

Di seguito trovate il piano promozionale, il costo complessivo dei due concerti e le scheda di presentazione artistica.

Distinti saluti.

La titolare della ditta
STRANOFFICINA
Maria Giuseppa Battaglia

Stranofficina

LO.SPETTACOLO.DELLE.EMOZIONI

DITTA INDIVIDUALE di MARIA GIUSEPPA BATTAGLIA

SEDE LEGALE: CORSO ITALIA 192, RAGUSA - TEL.340.0031368 - FAX.0932.967414

E.MAIL: STRANOFFICINA@GMAIL.COM

CCIAA/R.E.A. 122209 C.F. BTTMGS64A681535E P.IVA. 01426810881

RAGUSA

PENDRAGON

Verena Burth: **Voce, Chitarra, Bouzuki**
Manuel "O' Jeff" Sasseti: **Flauto traverso, Whistle, Bodhran, Percussioni**
Fabio Rizza: **Arpa Celtica, Violino**
Alessia Rizza: **Percussioni, Bodhran**
Fabrizio Arestia: **Arpa Celtica, Fisarmonica**



Il gruppo si forma grazie all'incontro della cantante e del flautista Manuel, entrambi già provenienti da diverse esperienze nell'ambito della musica Irlandese e celtica. Il nome "Pendragon" ("testa di drago"), nella cultura celtica, si rifà alla casa regnante di diversi sovrani della Britannia, come il leggendario Re Artù Pendragon. La formazione intende riproporre infatti le tipiche musicalità tradizionali dei paesi come Irlanda, Scozia, e, nel frattempo, rispolverare danze e ballate medievali.

HELIANTES



una musica al femminile

Il duo Fiammetta e Serena proviene da diverse esperienze nell'ambito della musica folk internazionale. Dopo varie sperimentazioni di genere (Irish, Country, Spiritual, etc...), le due cantanti si stanno adesso cimentando nella ricerca di brani, conosciuti e non, appartenenti alla tradizione popolare mediterranea.

Caratteristica principale del duo è l'uso suggestivo delle voci (soprano e contralto), supportate da chitarra e bouzouki.

Lo spettacolo "i **Canti della Memoria**" è incentrato sulla musica popolare del Sud Italia, in particolare sui canti tradizionali risalenti a diversi periodi della nostra storia, dalla fine del Settecento all'Unità d'Italia, dall'inizio del novecento alle guerre mondiali e al dopoguerra.

I temi affrontati attraverso la musica sono soprattutto la rivolta contro l'oppressione e i soprusi, la condizione femminile, lo sfruttamento delle classi meno abbienti e i disagi sociali che ne derivano.

Canti siciliani, campani, lucani, pugliesi, calabresi: un excursus sociale che rivela un Sud non succube, come troppo spesso si immagina, ma pervaso da un grande e poetico anelito di libertà.

Nel mese di ottobre del 2010, sono state le vincitrici del Primo Premio Nazionale del Festival di Roma MUSICA CONTRO CORRENTE.

PIANO PROMOZIONALE

- **LOCANDINE** nr. 400 (60/40 a colori)

Provinciali

- Ragusa
- Vittoria
- Modica
- Scicli
- Pozzallo
- Comiso

- **SERVIZIO STAMPA**

su VIVERE supplemento de la Sicilia

su GENIA BOX e LAPIS

su quotidiani ed emittenti locali

su siti web locali, regionali e nazionali

COSTO DEI CONCERTI

IL COSTO COMPLESSIVO DEI DUE CONCERTI E' DI: € 3.000,00

L'importo è comprensivo di due impianti service audio-luci, della stampa dei materiali pubblicitari, del piano promozionale, del cachet di sette artisti, del catering, degli oneri fiscali.

Sono escluse le spese per l'utilizzo dello spazio musicale e le spese siae.



Stranofficina

LO.SPETTACOLO DELLE EMOZIONI

DITTA INDIVIDUALE di MARIA GIUSEPPA BATTAGLIA

SEDE LEGALE: CORSO ITALIA 192, RAGUSA - TEL.340.0031368 - FAX.0932.967414

E.MAIL: STRANOFFICINA@GMAIL.COM

CCIAA/R.E.A. 122209 C.F. BTTMGS64A681535E P.IVA. 01426810881

RAGUSA

StranofficinA

DITTA INDIVIDUALE di MARIA GIUSEPPA BATTAGLIA

Ragusa, 09 maggio 2011

**Alla cortese attenzione
del Signor Sindaco
Nello Dipasquale
dell'Assessore alla Cultura
Francesco Barone

COMUNE DI RAGUSA**

DICHIARAZIONE DI ESCLUSIVA ALLA DISTRIBUZIONE

La sottoscritta Maria Giuseppa Battaglia, nata a Scicli, il 28 gennaio 1964, residente a Comiso in Via Santa Croce, n.13, C.F. BTTMGS64A68I535E, in qualità di titolare della scrivente ditta e di produttrice, per la provincia di Ragusa, Caltanissetta e Siracusa, degli spettacoli di seguito citati

dichiara

di detenere l'esclusiva per la distribuzione e la realizzazione dei concerti della compagnia musicale HELIANTES e della band concertistica PENDRAGON, nelle province di Ragusa, Caltanissetta e Siracusa, per il periodo che va dal 18 marzo 2011 al 30 giugno 2011.

Distinti saluti

La titolare della ditta
STRANOFFICINA
Maria Giuseppa Battaglia



StranofficinA

LO.SPETTACOLO.DELLE.EMOZIONI

DITTA INDIVIDUALE di MARIA GIUSEPPA BATTAGLIA

SEDE LEGALE: CORSO ITALIA 192, RAGUSA - TEL.340.0031368 - FAX.0932.967414

E.MAIL: STRANOFFICINA@GMAIL.COM

CCIAA/R.E.A. 122209 C.F. BTTMGS64A68I535E P.IVA. 01426810881

RAGUSA

PIANO PROMOZIONALE

- **LOCANDINE** nr. 400 (60/40 a colori)

Provinciali

- Ragusa
- Vittoria
- Modica
- Scicli
- Pozzallo
- Comiso

- **SERVIZIO STAMPA**

su VIVERE supplemento de la Sicilia

su GENIA BOX e LAPIS

su quotidiani ed emittenti locali

su siti web locali, regionali e nazionali

COSTO DEI CONCERTI

IL COSTO COMPLESSIVO DEI DUE CONCERTI E' DI: € 3.000,00

L'importo è comprensivo di due impianti service audio-luci, della stampa dei materiali pubblicitari, del piano promozionale, del cachet di sette artisti, del catering, degli oneri fiscali, delle spese siae e delle spese per l'utilizzo dello spazio musicale.

Maria Giuseppa Battaglia

Stranofficina

LO.SPETTACOLO.DELLE.EMOZIONI

DITTA INDIVIDUALE di MARIA GIUSEPPA BATTAGLIA

SEDE LEGALE: CORSO ITALIA 192, RAGUSA - TEL.340.0031368 - FAX.0932.967414

E.MAIL: STRANOFFICINA@GMAIL.COM

CCIAA/R.E.A. 122209 C.F. BTMGS64A68I535E P.IVA. 01426810881

RAGUSA